#### Date: 20090202

Docket: A-5-08

Citation: 2009 FCA 28

# CORAM: LÉTOURNEAU J.A. BLAIS J.A. TRUDEL J.A.

**BETWEEN:** 

# 3087-8730 QUÉBEC INC.

Appellant

and

# HER MAJESTY THE QUEEN

Respondent

Hearing held at Montréal, Quebec, on February 2, 2009.

Judgment delivered from the Bench at Montréal, Quebec, on February 2, 2009.

REASONS FOR JUDGMENT OF THE COURT BY:

TRUDEL J.A.

Date: 20090202

Docket: A-5-08

Citation: 2009 FCA 28

# CORAM: LÉTOURNEAU J.A. BLAIS J.A. TRUDEL J.A.

**BETWEEN:** 

# 3087-8730 QUÉBEC INC.

Appellant

and

#### HER MAJESTY THE QUEEN

Respondent

#### **REASONS FOR JUDGMENT OF THE COURT**

(Delivered from the Bench at Montréal, Quebec, on February 2, 2009)

### TRUDEL J.A.

[1] Despite Mr. Trottier's laudable efforts, we are of the opinion that the judge did not commit a

palpable or overriding error warranting our intervention.

[2] In *Housen v. Nikolaisen*, [2002] 2 S.C.R. 235, 2002 SCC 33, the Supreme Court of Canada reminded us that :

**18** The trial judge is better situated to make factual findings owing to his or her extensive exposure to the evidence, the advantage of hearing testimony *viva voce*, and the judge's familiarity with the case as a whole. Because the primary role of the trial judge is to weigh and assess voluminous quantities of evidence, the expertise and insight of the trial judge in this area should be respected.

[3] Based on the evidence before him, we are of the opinion that the judge was entitled to make the findings of fact set out in his reasons.

[4] Accordingly, the appeal will be dismissed with costs.

"Johanne Trudel" J.A.

Certified true translation Johanna Kratz

#### FEDERAL COURT OF APPEAL

#### SOLICITORS OF RECORD

**DOCKET:** 

A-5-08

# (APPEAL FROM A JUDGMENT OF THE TAX COURT OF CANADA DATED DECEMBER 5, 2007, (2006-445(IT)G))

**STYLE OF CAUSE:** 

3087-8730 QUÉBEC INC. v. Her Majesty the Queen

**PLACE OF HEARING:** 

**DATE OF HEARING:** 

February 2, 2009

TRUDEL J.A.

Montréal, Quebec

<b>REASONS FOR JUDGMENT OF THE COURT BY:</b>	LÉTOURNEAU J.A.
	BLAIS J.A.
	TRUDEL J.A.

**DELIVERED FROM THE BENCH BY:** 

#### **APPEARANCES:**

Jean Trottier

Claude Lamoureux

# SOLICITORS OF RECORD:

John H. Sims, Q.C. Deputy Attorney General of Canada FOR THE APPELLANT

FOR THE RESPONDENT

FOR THE RESPONDENT